***Resume***

**Personal Information**

Name: Farideh Mohadesifard

Highest University Degree: PhD Candidate in Translation Studies

Email: [Farideh.mohaddesi@gmail.com](mailto:Farideh.mohaddesi@gmail.com)

Mobile Number: +989159159165

WhatsApp Business: +989383273290

Proz Profile:  <http://www.proz.com/profile/3480017>

LinkedIn Profile: <https://www.linkedin.com/in/farideh-mohaddesi-0432a4a0>

Available to Work over Weekends: Yes

**Educational Background**

* Master’s in English Translation Studies, Islamic Azad University, 2010-2013
* Bachelor’s in English Translation Studies, Khayyam University, 2004-2008
* High School Diploma in Experimental Sciences, Somayeh High School, Mashhad, Iran, 1999-2003

**Master’s Thesis**

The Study of Loss/Gain Strategy in Translating Idioms in Mark Twain’s Selected Novel: A Case Study of Tom Sawyer Novel

**Occupational Background**

* Farsi- English Translator, Zaman Institute, Iran, 2013-until now
* Farsi- English Translator, Iran Typist Institute, Iran, 2014-2022
* Farsi- English Translator, Shahid Beheshti University, Iran, 2017-until now
* Examiner of Farsi-English articles, Iran Typist Institute, 2021
* Researcher and Editor, Iran Typist Institute, 2021
* English Teacher, Mahan Institute, Iran, 2009-2010
* English Teacher, Meraje Andisheh Institute, Iran, 2009
* English Teacher, Kimia School, Iran, 2010-2012
* English Teacher, Khayyam Institute, Iran, 2011- 2014

**Certificates**

* Farsi-English Articles Translation Workshop, Shahid Beheshti University, Iran
* English Articles Editing Workshop, Shahid Beheshti University, Iran
* IELTS: 7 Academic in progress
* TTC from Mahan Institute, Iran
* TTC from Khayyam Institute, Iran

**Research Interests**

* Translating and Interpreting
* Technology and Translation
* Novel Trends in Translation and Interpreting
* Teaching Translation Methods

**Languages**

* Farsi – Native
* Dari - Fluent
* English – Fluent
* Arabic – Intermediate
* Turkish – Intermediate

**Language Services**

Translation, Editing, Proofreading, Proof-editing, Translation Evaluation, Quality Assurance, Adaptation, Website Localization, Search Engine Optimization, Voice-over, Machine-Translation Post-Editing, Phone Interpreting, Simultaneous Interpreting

**Skills**

* Teaching Farsi and English languages
* Knowledge in psychology and management (because of translating such articles for about 10 years)
* Skilled in Microsoft Office software
* Project management
* Writing skills
* Foreign languages